

## Amendements aux premiers soins

À tous les cinq ans, l'International Liaison Committee on Resuscitation (ILCOR) révisé les procédures sur la façon d'administrer les premiers soins et la réanimation cardiorespiratoire en se fondant sur la plus récente recherche à ce sujet et effectue au besoin une mise à jour de ses recommandations. Les plus récents amendements ont été annoncés en octobre 2015. La Société de sauvetage a par la suite travaillé en partenariat avec les autres agences de formation dans le but de réviser ces recommandations et d'en assurer une interprétation uniforme et d'obtenir un consensus partout à travers le Canada sur ces lignes directrices.

Il n'y a aucune modification importante et rien qui a un impact sur les questions des examens ou les « items à voir ». Il y a toutefois une variété de « petites modifications » et quelques nouvelles informations. Ce qu'il y a de plus important à savoir pour vous est qu'aucuns changements aux normes de réanimation pour les victimes de la noyade n'a été effectué. Votre formation actuelle visant à sauver des vies est donc toujours en vigueur.

Des mises à jour sur la matière des premiers soins et de la réanimation cardiorespiratoire seront ajoutés dans la documentation pédagogique de la Société lorsque chacune d'elle devra être réimprimée. Nous prévoyons que cette documentation pédagogique devrait être disponible au plus tard avant la fin de l'année en cours. [Le sommaire des amendements apportés à la documentation pédagogique de la Société de sauvetage](#) vous offre un synopsis des amendements et à quel endroit vous pourrez les retrouver dans la documentation pédagogique en question.

La Société de sauvetage n'offrira pas de cliniques obligatoires de mise à jour à ce sujet. Les protocoles révisés peuvent être facilement intégrés dans la formation habituelle de votre personnel.

Vous pouvez entreprendre la transition aux protocoles révisés lorsque vous serez prêts à le faire. Les amendements suggérés sont relativement mineurs, par conséquent les moniteurs et le personnel aquatique peuvent les intégrer facilement dans le cadre de leur enseignement et dans les protocoles de sauvetage aquatique.

## Prévenez la contrefaçon des certificats

Aux employeurs – ne vous fiez pas seulement aux certificats. Vous avez accès à la seule source anti-contrefaçon, vérifiable et à jour pour ce qui est de la confirmation en ligne d'un certificat par le biais de « Trouvez un membre » au [www.lifesavingnb.ca](http://www.lifesavingnb.ca) ou directement à [www.findamember.ca](http://www.findamember.ca).

## Les surveillants sauveteurs doivent être facilement identifiables

Des couleurs ont été choisies au niveau international permettant ainsi une identification facile des surveillants sauveteurs. Les uniformes de la Société de sauvetage présentent un aspect professionnel et distinctif qui vous fera sortir du lot. Vous pouvez aller les admirer dans notre vidéo sur [YouTube](#). Commandez dès aujourd'hui du magasin en ligne de la Société de sauvetage à [www.LifeguardDepot.com](http://www.LifeguardDepot.com)



[www.wcdp2017.org](http://www.wcdp2017.org)

## Nous sommes déménagés

Au mois d'août, la Société est déménagée au 70, rue Melissa à Fredericton. Toutes les autres coordonnées pour nous joindre demeurent toutefois les mêmes.

## Frais et prix de 2017

Les frais de certification représentent la source principale de revenus pour le financement de toutes les activités de la Société de sauvetage. Par conséquent, ils reflètent davantage que les coûts à eux seuls pour la gestion des certificats. Les frais sont établis annuellement et ils sont en vigueur pour les 12 mois qui suivent le 1er janvier. En général, les membres affiliés ajoutent ces frais aux coûts des leçons lorsque vient le temps des inscriptions. Les membres affiliés paient les frais de certification à la Société de sauvetage seulement pour les candidats qui réussissent l'évaluation et ce pour tous les programmes de formation organisés par les membres affiliés.

La liste complète des frais 2017 et des prix des ressources sera affichée au [www.sauvetagenb.ca](http://www.sauvetagenb.ca). Elle inclut ce qui suit :

AFFILIATE FEES	
Membres affiliés	58,00 \$
Licence de Principes de base du sauvetage sportif	77,00 \$
Licence de Natation (peut varier)	106,00 \$ – 520,00 \$

LITERATURE RESOURCES	
Manuel canadien de sauvetage	40,50 \$
Manuel canadien de sauvetage et Cahier d'exercices de la Médaille de bronze	42,60 \$
Manuel canadien de premiers soins	12,60 \$
Manuel canadien de RCR – F.S.S	10,70 \$
Alerte : la pratique de la surveillance aquatique	40,50 \$
N'importe quel Guide de certificat	17,95 \$
Trousse du Moniteur en sauvetage	54,80 \$
Trousse de Moniteur de natation	45,50 \$
Trousse combinée – Moniteur de natation et Moniteur en sauvetage	76,65 \$

AWARDS	
Forme physique en sauvetage (Bronze, Argent, Or)	5,70 \$
Programme canadien de Jeune Sauveteur (paquets pour une classe de 10)	14,20 \$
Supervision sécuritaire	9,65 \$
Étoile de bronze	12,00 \$
Médaille de bronze	15,60 \$
Premiers soins – anaphylaxie	1,20 \$
Premiers soins - élémentaire avec RCR-A	1,20 \$
Secourisme d'urgence avec RCR-B	9,65 \$
Secourisme général en milieu de travail avec RCR-C	18,25 \$
RCR-A ou RCR-B ou RCR-C	1,20 \$
RCR-F.S.S. (fournisseurs de soins de santé)	15,00 \$
Croix de bronze et renouvellement	19,00 \$
Sauveteur national et renouvellement	31,25 \$
Superviseur aquatique	28,40 \$
Nomination d'évaluateur et renouvellement de nomination	15,00 \$
Certification de leadership	30,00 \$
Renouvellement de certification de leadership	24,00 \$
Chaque renouvellement de leadership additionnel renouvelé à la même date	7,45 \$

Les renouvellements des cours de leadership ou des nominations incluent : Moniteur en natation, Moniteur en sauvetage, Moniteur en Secourisme général, Moniteur du cours de Sauveteur national, Moniteurs des officiels, Entraîneur de sauvetage sportif, Évaluateur, ainsi que l'ensemble des certificats correspondants de Formateurs de moniteurs.

La Société de sauvetage est un organisme bénévole et un organisme de bienfaisance enregistré qui œuvre afin de prévenir les noyades et les traumatismes reliés à l'eau. Chaque année, plus de 1 000 000 de Canadiens et Canadiennes participent aux programmes qui sont offerts par la Société, comme ceux de natation, de sauvetage, de surveillance aquatique et de leadership. La Société élabore les normes de la sécurité aquatique au Canada et elle délivre les certificats de Sauveteur national dans l'ensemble du Canada.